

CONSEJOS Y SUGERENCIAS PARA COMPLETAR SU KIT

No use el agua (deje que se estanque) durante un mínimo de 6 horas, preferiblemente no más de 18 horas. No use el agua para nada. Esto incluye:

- * LAVABOS/FREGADEROS * INODOROS * DUCHAS * LAVAVAJILLAS *
- * LAVADORAS DE ROPA * MÁQUINAS DE HIELO AUTOMÁTICAS *
- * ROCIADORES PARA EL JARDÍN * CUALQUIER OTRA COSA QUE USE AGUA *

Muchos residentes dejan que el agua se estanque durante la noche, lo que significa que no usan nada de agua después de la medianoche y llenan las botellas apenas se levantan la mañana siguiente.

Recoja muestras durante un total de 5 minutos:

- * Primera recogida al iniciar el temporizador,
- * Segunda recogida después de 2 minutos y
- * Tercera recogida después de 5 minutos

Ejemplo:



7:00 a. m.



7:02 a. m.



7:05 a. m.

Confirme o programe la recogida usando nuestro formulario en línea **ANTES** de empacar y sellar el kit.

Si tiene alguna pregunta o quiere que un técnico complete el kit, comuníquese con la División de Calidad del Agua (Division of Water Quality)



(312) 742-2406

ChicagoWaterQuality.org

HAGA UN PLAN PARA ANALIZAR EL AGUA

La mayoría de los residentes que logran un análisis exitoso del agua completan el kit **en un plazo de 2 semanas**.



Dejaré que el agua se estanque (no la usaré) el

FECHA a las HORA a. m. p. m.

Recogeré muestras al menos 6 horas después el

FECHA a las HORA a. m. p. m.



→ Comparta este plan con todas las personas de su grupo familiar.

→ Complete el formulario en línea **inmediatamente** después de recoger las muestras.



(312) 742-2406

ChicagoWaterQuality.org

PROGRAMA DE PRUEBAS DE DETECCIÓN DE PLOMO

ENVÍE SU KIT EN UN PLAZO DE 2 SEMANAS

1

No use el agua por al menos 6 horas

2

Llene las botellas con agua del grifo

3

Programe o confirme de inmediato su recogida gratuita



¿TIENE PREGUNTAS?

Llame al (312) 742-2406 o siga el código QR.



Para obtener instrucciones en español, visite
W celu uzyskania instrukcji w j. polskim odwiedź stronę
有关 中文说明, 请访问

ChicagoWaterQuality.org

CÓMO COMPLETAR EL KIT DE PRUEBA DE DETECCIÓN DE PLOMO

ANTES DE COMENZAR

★ Antes de recoger las muestras, todos los miembros del grupo familiar deben dejar de usar el agua por un mínimo de 6 horas.

Esto incluye todas las fuentes de agua, como lavabos/ fregaderos, inodoros, duchas, lavadoras y sistemas automáticos, como máquinas de hielo y rociadores.

Si usa agua accidentalmente, vuelva a programar la toma de muestras para otro momento. No es necesario que deje que el agua se estanque en otras unidades en un edificio de unidades múltiples.

★ Use los stickers proporcionados para recordarles a los miembros del grupo familiar que no usen el agua por 6 horas.

★ Seleccione un grifo en el que:

★ El agua suela usarse para beber y cocinar, generalmente el grifo de la cocina o del baño.

★ Se pueda abrir el agua **fría**.

★ No haya un filtro ni un aireador instalado. **Evite usar el filtro, pero no lo quite.** Hay más información sobre filtros en nuestro sitio web.

★ Tenga un temporizador y una pluma a mano.

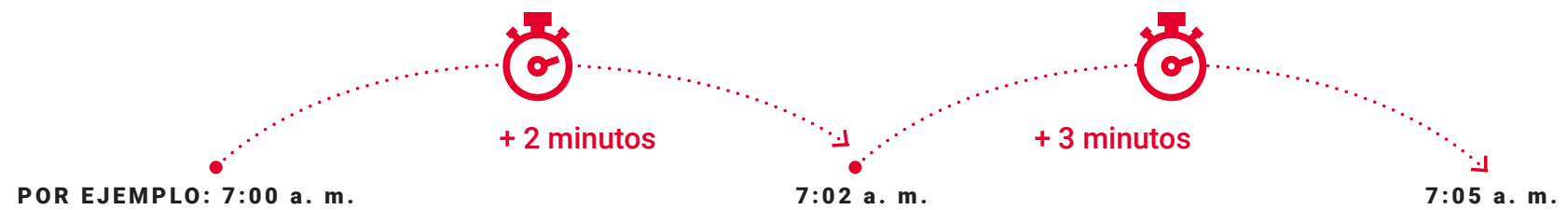
★ Identifique cada botella con la hora en que se utilizó el agua por última vez.

¿LE RESULTA CONFUSO ALGO DE ESTO?

Mire nuestro video instructivo o llame a la División de Calidad del Agua (DWQ): (312) 742-2406



Visite [ChicagoWaterQuality.org](https://www.chicagowaterquality.org)



1



EMPIECE CON LA BOTELLA AMARILLA

- 1 Anote la hora en la botella amarilla.
- 2 Ponga la botella debajo del grifo. Abra el agua fría y active el temporizador inmediatamente.
- 3 Llene la botella hasta el cuello. No detenga el temporizador.
- 4 **No cierre el grifo.**

2



DESPUÉS DE QUE HAYAN PASADO 2 MINUTOS, LLENE LA BOTELLA VERDE

- 1 Cuando el temporizador indique 2 minutos, llene la botella verde con agua.
- 2 Llénela hasta el cuello. No detenga el temporizador.
- 3 **No cierre el grifo.**

3



DESPUÉS DE QUE HAYAN PASADO 3 MINUTOS MÁS, LLENE LA BOTELLA AZUL

- 1 Cuando el temporizador indique 5 minutos, llene la botella azul con agua.
- 2 Llénela hasta el cuello.
- 3 Cierre el grifo.
- 4 Anote la hora en la que se obtuvo la muestra en las botellas verde y azul.

4



COMPLETE EL FORMULARIO IMPRESO DE ENVÍO

- 1 Verifique que la información en las etiquetas de las botellas sea correcta.
- 2 Complete el formulario impreso de envío.
- 3 Una vez que lo haya completado, ponga el formulario en la bolsa de plástico proporcionada. **NOTA:** No selle la caja antes de programar la recogida.

5



PROGrame O CONFIRME LA RECOGIDA INMEDIATAMENTE

- 1 Visite [ChicagoWaterQuality.org](https://www.chicagowaterquality.org) y haga clic en "Schedule or confirm a pick up" (Programar o confirmar una recogida), o llame al **(312) 742-2406**. Debe programar o confirmar una fecha de recogida que sea en el plazo de los 4 días de haber completado el kit.
- 2 Siga las instrucciones en el sitio.

6



EMPAQUE EL KIT PARA LA RECOGIDA

- 1 Después de completar el formulario de recogida en línea, verifique que todas las botellas estén bien cerradas y colóquelas en la caja del kit junto con el Formulario de envío.
- 2 Cierre la caja y séllela con cinta adhesiva. Pegue en la caja el sticker de recogida.
- 3 Deje la caja en un lugar cómodo fuera de su casa para que la recojan.

RECIBIRÁ LOS RESULTADOS UNAS 4 SEMANAS DESPUÉS DE LA RECOGIDA. HAY MÁS INFORMACIÓN EN NUESTRO SITIO WEB.